

Creating, Using and Linking of Parliamentary Corpora with Other Types of Political Discourse (ParlaCLARIN II)

Marseille, France
11-16 May 2020

Editors:

**Darja Fišer
Maria Eskevich
Franciska de Jong**

ISBN: 978-1-7138-1273-9

Printed from e-media with permission by:

Curran Associates, Inc.
57 Morehouse Lane
Red Hook, NY 12571



Some format issues inherent in the e-media version may also appear in this print version.

Copyright© (2020) by the Association for Computational Linguistics
All rights reserved.

Copyright for individual papers remains with the authors and are licensed under a Creative Commons 4.0 license, CC-BY-NC. (<https://creativecommons.org/licenses/by-nc/4.0/>)

Printed with permission by Curran Associates, Inc. (2020)

For permission requests, please contact the Association for Computational Linguistics at the address below.

Association for Computational Linguistics
209 N. Eighth Street
Stroudsburg, Pennsylvania 18360

Phone: 1-570-476-8006

Fax: 1-570-476-0860

acl@aclweb.org

Additional copies of this publication are available from:

Curran Associates, Inc.
57 Morehouse Lane
Red Hook, NY 12571 USA
Phone: 845-758-0400
Fax: 845-758-2633
Email: curran@proceedings.com
Web: www.proceedings.com

Workshop Program

Creation of parliamentary corpora

<i>New Developments in the Polish Parliamentary Corpus</i> Maciej Ogródniczuk and Bartłomiej Nitoń	1
<i>Anföranden: Annotated and Augmented Parliamentary Debates from Sweden</i> Stian Rødven Eide	5
<i>IGC-Parl: Icelandic Corpus of Parliamentary Proceedings</i> Steinþór Steingrímsson, Starkaður Barkarson and Gunnar Thor Örnólfsson	11
<i>Compiling Czech Parliamentary Stenographic Protocols into a Corpus</i> Barbora Hladka, Matyáš Kopp and Pavel Straňák	18
<i>Unfinished Business: Construction and Maintenance of a Semantically Tagged Historical Parliamentary Corpus, UK Hansard from 1803 to the present day</i> Matthew Coole, Paul Rayson and John Mariani	23
<i>The siParl corpus of Slovene parliamentary proceedings</i> Andrej Pancur and Tomaž Erjavec	28

Tools for parliamentary corpora

<i>Who mentions whom? Recognizing political actors in proceedings</i> Lennart Kerkvliet, Jaap Kamps and Maarten Marx	35
<i>Challenges of Applying Automatic Speech Recognition for Transcribing EU Parliament Committee Meetings: A Pilot Study</i> Hugo de Vos and Suzan Verberne	40
<i>Parsing Icelandic Alþingi Transcripts: Parliamentary Speeches as a Genre</i> Kristján Rúnarsson and Einar Freyr Sigurðsson	44

Investigations of parliamentary corpora

Identifying Parties in Manifestos and Parliament Speeches

Costanza Navarretta and Dorte Haltrup Hansen 51

Comparing Lexical Usage in Political Discourse across Diachronic Corpora

Klaus Hofmann, Anna Marakasova, Andreas Baumann, Julia Neidhardt and Tanja Wissik 58

The Europeanization of Parliamentary Debates on Migration in Austria, France, Germany, and the Netherlands

Andreas Blaette, Simon Gehlhar and Christoph Leonhardt 66

Querying a large annotated corpus of parliamentary debates

Sascha Diwersy and Giancarlo Luxardo 75